

## PROVEDBENA UREDBA KOMISIJE (EU) 2015/2258

od 4. prosinca 2015.

**o izmjeni Uredbe (EZ) br. 798/2008 u pogledu uvoza i provoza pojedinačnih pošiljaka manjih od 20 komada peradi, osim bezgrebenki, njihovih jaja za valenje i jednodnevnih pilića**

(Tekst značajan za EGP)

EUROPSKA KOMISIJA,

uzimajući u obzir Ugovor o funkcioniranju Europske unije,

uzimajući u obzir Direktivu Vijeća 2009/158/EZ od 30. studenoga 2009. o uvjetima zdravlja životinja kojima se uređuje trgovina peradi i jajima za valenje unutar Zajednice i njihov uvoz iz trećih zemalja <sup>(1)</sup>, a posebno njezin članak 23. stavak 1., članak 24. stavak 2., članak 25., članak 26. stavak 2. i članak 28. stavak 2.,

budući da:

- (1) Uredbom Komisije (EZ) br. 798/2008 <sup>(2)</sup> utvrđuju se zahtjevi veterinarskog certificiranja za uvoz u i provoz kroz Uniju peradi, jaja za valenje, jednodnevnih pilića i jaja koja ne sadržavaju specifične patogene uzročnike „proizvodi“. Njome je predviđeno da se u Uniju mogu uvoziti i kroz nju provoziti samo proizvodi iz trećih zemalja, državnih područja, zona ili kompartmenata koji su navedeni u tablici iz dijela 1. Priloga I. toj Uredbi.
- (2) Člankom 5. stavcima 1. i 3. te Uredbe propisuju se uvjeti za uvoz i provoz proizvoda u pogledu zdravlja životinja i javnog zdravlja koji se, u skladu s člankom 5. stavkom 2., ne primjenjuju na pošiljke manje od 20 komada peradi, osim bezgrebenki, njihovih jaja za valenje i jednodnevnih pilića.
- (3) Članak 5. stavak 3. točka (d) te Uredbe odnosi se na ograničenja povezana s Komisijinim odobrenjem programa kontrole salmonele u skladu s Uredbom (EZ) br. 2160/2003 Europskog parlamenta i Vijeća <sup>(3)</sup> za uvoz određenih proizvoda iz trećih zemalja. Status kontrole salmonele i povezana ograničenja navode se u stupcu 9. tablice iz dijela 1. Priloga I. Uredbi (EZ) br. 798/2008.
- (4) U članku 1. stavku 3. Uredbe (EZ) br. 2160/2003 navodi se da se ova Uredba ne primjenjuje na primarnu proizvodnju peradi za vlastitu uporabu u domaćinstvu ili u okviru koje proizvođač malim količinama primarnih proizvoda koje sam proizvodi izravno opskrbљuje krajnjeg potrošača ili lokalne maloprodajne trgovine, koje primarne proizvode prodaju krajnjem potrošaču.
- (5) Člankom 14. stavkom 1. Uredbe (EZ) br. 798/2008 utvrđuju se posebni uvjeti za uvoz određenih proizvoda u pogledu zahtjevâ nakon uvoza, kako je opisano u prilozima VIII. i IX. toj Uredbi. U skladu s člankom 14. stavkom 2. ti se uvjeti ne primjenjuju na pošiljke manje od 20 komada peradi, osim bezgrebenki, njihovih jaja za valenje i jednodnevnih pilića.
- (6) Kako bi se osigurala ujednačena primjena zakonodavstva Unije na uvoz pojedinačnih pošiljaka manjih od 20 komada peradi, osim bezgrebenki, njihovih jaja za valenje i jednodnevnih pilića, primjereno je izmijeniti članke 5. i 14. Uredbe (EZ) br. 798/2008 radi definiranja uvjeta koje bi trebalo ispuniti za takve pošiljke.
- (7) Izmjenama članka 5. trebalo bi se osigurati da se zahtjevi iz članaka 6. i 7. za postupke laboratorijskog testiranja i prijavljivanje bolesti, koji se primjenjuju za uvoz peradi, osim bezgrebenki, njihovih jaja za valenje i jednodnevnih pilića, ispune i za uvoz u i provoz kroz Uniju pojedinačnih pošiljaka manjih od 20 komada tih proizvoda s obzirom na to da se tim mjerama znatno smanjuje rizik od unošenja bolesti posredstvom tih proizvoda.

<sup>(1)</sup> SL L 343, 22.12.2009., str. 74.

<sup>(2)</sup> Uredba Komisije (EZ) br. 798/2008 od 8. kolovoza 2008. o utvrđivanju popisa trećih zemalja, državnih područja, zona ili kompartmenata iz kojih je dozvoljen uvoz i provoz peradi i proizvoda od peradi kroz Zajednicu te o zahtjevima veterinarskog certificiranja (SL L 226, 23.8.2008., str. 1.).

<sup>(3)</sup> Uredba (EZ) br. 2160/2003 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. studenoga 2003. o kontroli salmonele i drugih određenih uzročnika zoonoza koji se prenose hranom (SL L 325, 12.12.2003., str. 1.).

- (8) Trebalo bi izmijeniti i članak 5. kako bi se navelo da se uvjeti u pogledu odobrenja programa kontrole salmonele i povezanih ograničenja za uvoz i provoz ne primjenjuju na primarnu proizvodnju peradi za vlastitu uporabu u domaćinstvu ili u okviru koje proizvođač malim količinama primarnih proizvoda koje sam proizvodi izravno opskrbljuje krajnjeg potrošača ili lokalne maloprodajne trgovine, koje primarne proizvode prodaju krajnjem potrošaču. Međutim, laboratorijsko testiranje, kako je utvrđeno u Prilogu III. Uredbi (EZ) br. 798/2008, trebalo bi provesti prije otpreme takvih pošiljaka.
- (9) S obzirom na status kontrole salmonele u trećoj zemlji trebalo bi u stupac 9. dijela 1. Priloga I. Uredbi (EZ) br. 798/2008 umetnuti bilješku (6) i u njoj navesti da pod prethodnim uvjetima usklađenost s programima kontrole salmonele nije potrebna.
- (10) S obzirom na znanstveni razvoj laboratorijskih tehnika i zbog novih pravnih zahtjeva trebalo bi ažurirati zahtjeve za uzorkovanje i testiranje za „salmonelu značajnu za javno zdravlje” iz točke 7. odjeljka I. Priloga III. Uredbi (EZ) br. 798/2008 te bi trebali upućivati na protokol uzimanja uzoraka utvrđen u točki 2.2. Priloga Uredbi Komisije (EU) br. 200/2010 (¹).
- (11) Veterinarskim se certifikatom za uvoz i provoz peradi za rasplod i proizvodnju, jednodnevnih pilića i jaja za valenje ne predviđa certificiranje za posebne zahtjeve koji se moraju ispuniti za pošiljke manje od 20 komada peradi, osim bezgrebenki, njihovih jaja za valenje i jednodnevnih pilića. Stoga je primjereno utvrditi obrazac veterinarskog certifikata „LT20”, koji sadržava zahtjeve za javno zdravlje i zdravlje životinja primjenjive na takve pošiljke.
- (12) Trebalo bi izmijeniti dio 1. Priloga I. Uredbi (EZ) br. 798/2008 kako bi se u stupcu 4. navelo iz kojih trećih zemalja, državnih područja, zona ili kompartmenata može biti odobren uvoz pojedinačnih pošiljaka manjih od 20 komada peradi, osim bezgrebenki, njihovih jaja za valenje i jednodnevnih pilića, u skladu sa zahtjevima utvrđenima u obrascu veterinarskog certifikata „LT20”.
- (13) Osim toga, trebalo bi ažurirati zastarjela upućivanja na akte Unije u prilozima III., VIII. i IX. Uredbi (EZ) br. 798/2008.
- (14) Uredbu (EZ) br. 798/2008 treba stoga na odgovarajući način izmijeniti.
- (15) Mjere predviđene ovom Uredbom u skladu su s mišljenjem Stalnog odbora za bilje, životinje, hranu i hranu za životinje,

DONIJELA JE OVU UREDBU:

### Članak 1.

Uredba (EZ) br. 798/2008 mijenja se kako slijedi:

1. Članak 5. zamjenjuje se sljedećim:

„Članak 5.

#### **Uvjeti uvoza i provoza**

1. Proizvodi koji se uvoze u i provode kroz Uniju u skladu su sa sljedećim:
  - (a) uvjetima utvrđenima u člancima 6. i 7. i u poglavljju III.;
  - (b) dodatnim jamstvima, kako je navedeno u stupcu 5. tablice iz dijela 1. Priloga I.;
  - (c) posebnim uvjetima utvrđenima u stupcu 6. i, prema potrebi, zaključnim datumima u stupcu 6.A te početnim datumima u stupcu 6.B tablice iz dijela 1. Priloga I.;

(¹) Uredba Komisije (EU) br. 200/2010 od 10. ožujka 2010. o provedbi Uredbe (EZ) br. 2160/2003 Europskog parlamenta i Vijeća u pogledu cilja Unije za smanjenje prisutnosti serotipova Salmonella kod odraslih rasplodnih jata vrste *Gallus gallus* (SL L 61, 11.3.2010., str. 1.).

(d) uvjetima povezanimi s odobrenjem programa kontrole salmonele i povezanim ograničenjima, koji se primjenjuju samo kad je to naznačeno u odgovarajućem stupcu tablice iz dijela 1. Priloga I.;

(e) dodatnim jamstvima za zdravlje životinja, kad to zahtijeva država članica odredišta, a navode se u certifikatu.

2. Sljedeći uvjeti iz stavka 1. ne primjenjuju se na pojedinačne pošiljke manje od 20 komada peradi, osim bezgrebenki, njihovih jaja za valenje i jednodnevnih pilića:

(a) točka (b);

(b) točka (d) kad su pošiljke namijenjene primarnoj proizvodnji peradi za vlastitu uporabu u domaćinstvu ili u okviru izravne opskrbe proizvođača mailm količinama primarnih proizvoda kako je navedeno u članku 1. stavku 3. Uredbe (EZ) br. 2160/2003."

2. Članak 14. zamjenjuje se sljedećim:

*„Članak 14.*

**Posebni uvjeti za uvoz peradi, jaja za valenje i jednodnevnih pilića**

1. Osim uvjeta utvrđenih u poglavljima II. i III., primjenjuju se posebni uvjeti na uvoz sljedećih pošiljaka:

(a) peradi za rasplod i peradi za proizvodnju, osim bezgrebenki, njihovih jaja za valenje i jednodnevnih pilića, za koje su zahtjevi utvrđeni u Prilogu VIII.;

(b) bezgrebenki za rasplod i bezgrebenki za proizvodnju, njihovih jaja za valenje i jednodnevnih pilića, za koje su zahtjevi utvrđeni u Prilogu IX.

2. Posebni uvjeti iz stavka 1. točaka (a) i (b) ne primjenjuju se na pojedinačne pošiljke manje od 20 komada peradi, osim bezgrebenki, njihovih jaja za valenje i jednodnevnih pilića. Međutim, zahtjevi koji se primjenjuju nakon uvoza utvrđeni u odjeljku II. Priloga VIII. primjenjuju se na te pošiljke."

3. Prilozi I., III., VIII. i IX. izmjenjuju se u skladu s Prilogom ovoj Uredbi.

*Članak 2.*

Ova Uredba stupa na snagu trećeg dana od dana objave u *Službenom listu Europske unije*.

Ova je Uredba u cijelosti obvezujuća i izravno se primjenjuje u svim državama članicama.

Sastavljeno u Bruxellesu 4. prosinca 2015.

*Za Komisiju*

*Predsjednik*

Jean-Claude JUNCKER

## PRILOG

Prilozi I., III., VIII. i IX. Uredbi (EZ) br. 798/2008 mijenjaju se kako slijedi:

1. Prilog I. mijenja se kako slijedi:

(a) dio 1. zamjenjuje se sljedećim:

„DIO 1.

**Popis trećih zemalja, državnih područja, zona ili kompartmenata**

Oznaka ISO i ime treće zemlje ili državnog područja	Oznaka treće zemlje, državnog područja, zone ili kompartmenta	Opis treće zemlje, državnog područja, zone ili kompartmenta	Veterinarski certifikat		Posebni uvjeti		Status nadzora protiv influenčne ptičje infenzije	Status kontrole salmonele (9)		
			Obrasci	Dodatna jamstva	Posebni uvjeti	Zaključni datum (1)	Početni datum (2)			
1.	2.	3.	4.	5.	6.	6.A	6.B	7.	8.	9.
AL – Albanija	AL-0	Cijela zemlja	EP, E							S4
AR – Argentina	AR-0	Cijela zemlja	SPF					A		S4
AU – Australija	AU-0	Cijela zemlja	POU, RAT, EP, E							
			WGM	VIII.						
			SPF							
			EP, E							S4
			BPP, DOC, HEP, SRP, LT20							SO, ST0
			BPR	I.						
			DOR	II.						
			HER	III.						
			POU	VI.						
			RAT	VII.						

1.	2.	3.	4.	5.	6.	6.A	6.B	7.	8.	9.
BR – Brazil	BR-0	Cijela zemlja	SPF							
	BR-1	Savezne države: Rio Grande do Sul, Santa Catarina, Paraná, São Paulo i Mato Grosso do Sul	RAT, BPR, DOR, HER, SRA		N			A		
	BR-2	Savezne države: Mato Grosso, Paraná, Rio Grande do Sul, Santa Catarina i São Paulo	BPP, DOC, HEP, SRP, LT20		N				S5, ST0	
	BR-3	Savezni distrikt i savezne države: Goiás, Minas Gerais, Mato Grosso, Mato Grosso do Sul, Paraná, Rio Grande do Sul, Santa Catarina i São Paulo	WGM  EP, E, POU	VIII.  N						S4
BW – Bosna i Hercegovina	BW-0	Cijela zemlja	SPF							
			EP, E							S4
			BPR	I.						
			DOR	II.						
			HER	III.						
			RAT	VII.						
BY – Bjelarus	BY – 0	Cijela zemlja	EP i E (oba,samo za provoz kroz Litvu)	IX.						
CA – Kanada	CA-0	Cijela zemlja	SPF							
			EP, E							S4

1.	2.	3.	4.	5.	6.	6.A	6.B	7.	8.	9.
	CA-1	Cijelo državno područje Kanade isključujući područje CA-2	WGM	VIII.						
			BPR, BPP, DOC, DOR, HEP, HER, SRP, SRA, LT20		N			A		S1, ST1
			POU, RAT		N					
	CA-2	Državno područje Kanade koje odgovara sljedećem:								
	CA-2.1	,Zona primarne kontrole' unutar sljedećih granica: — na zapadu, Tih Ocean; — na jugu, granica sa Sjedinjenim Američkim Državama; — na sjeveru, Autoput 16; — na istoku, granica između provincija Britanske Kolumbije i Alberte.	WGM	VIII.	P2	4.12.2014. 9.6.2015.				
			POU, RAT		N, P2			A		S1, ST1
			BPR, BPP, DOC, DOR, HEP, HER, SRP, SRA, LT20							
	CA-2.2	Područje u provinciji Ontariju unutar sljedećih granica: — od raskrižja cesta County Road 119, County Road 64 i 25th Line; — na sjever cestom 25th Line do raskrižja s cestom Road 68, na istok cestom Road 68 do drugog raskrižja s cestom 25th Line pa na sjever cestom 25th Line do ceste 74 Road; — na istok cestom 74 Road od ceste 25th Line do ceste 31st Line; — na sjever cestom 31st Line od ceste 74 Road do ceste 78 Road; — na istok cestom 78 Road od ceste 31st Line do ceste 33rd Line; — na sjever cestom 33rd Line od ceste 78 Road do ceste 84 Road; — na istok cestom 84 Road od ceste 33rd Line do ceste Highway 59;	WGM	VIII.	P2	8.4.2015. 8.10.2015.				
			POU, RAT		N, P2			A		S1, ST1
			BPR, BPP, DOC, DOR, HEP, HER, SRP, SRA, LT20							



1.	2.	3.	4.	5.	6.	6.A	6.B	7.	8.	9.
	CA-2.3	<p>Područje u provinciji Ontarioju unutar sljedećih granica:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>— na zapad cestom Twnshp Rd 4 od prijelaza preko ceste Highway 401 do ceste Blandford Road;</li> <li>— na sjever cestom Blandford Road od ceste Twnshp Rd 4 do ceste Oxford-Waterloo Road,</li> <li>— na istok cestom Oxford-Waterloo Road od ceste Blandford Road do ceste Walker Road;</li> <li>— na sjever cestom Walker Road od ceste Oxford-Waterloo Road do ulice Bridge St;</li> <li>— na istok ulicom Bridge St. od ceste Walker Road do ceste Puddicombe Road;</li> <li>— na sjever cestom Puddicombe Road od ulice Bridge St do ceste Bethel Road;</li> <li>— na istok cestom Bethel Road od ceste Puddicombe Road do ulice Queen Street;</li> <li>— na jug ulicom Queen Street od ceste Bethel Road do ulice Bridge Street;</li> <li>— na istok ulicom Bridge Street od ulice Queen Street do ceste Tussler Road;</li> <li>— na jug cestom Trussler Road od ulice Bridge Street do ceste Oxford Road 8;</li> <li>— na istok cestom Oxford Road 8 od ceste Trussler Road do ulice Northumberland Street;</li> <li>— na jug ulicom Northumberland St od ceste Oxford Road 8, a zatim ulicom Swan Street/cestom Ayr Road do ceste Brant Waterloo Road;</li> <li>— na zapad cestom Brant Waterloo Road od ulice Swan Street/ceste Ayr Road do ceste Trussler Road;</li> <li>— na jug cestom Trussler Road od ceste Brant Waterloo Road do ceste Township Road 5;</li> <li>— na zapad cestom Township Road 5 od ceste Trussler Road do ceste Blenheim Road;</li> <li>— na jug cestom Blenheim Road od ceste Township Road 5 do ceste Township Road 3;</li> <li>— na zapad cestom Township Road 3 od ceste Blenheim Road do ceste Oxford Road 22;</li> </ul>	WGM POU, RAT	VIII. N	P2 P2	8.4.2015. A	8.10.2015. S1, ST1			

1.	2.	3.	4.	5.	6.	6.A	6.B	7.	8.	9.
		— na sjever cestom Oxford Road 22 od ceste Township Road 3 do ceste Township Road 4; — na zapad cestom Township Road 4 od ceste Oxford Road 22 do ceste Highway 401.								
CH – Švicarska	CH-0	Cijela zemlja	( <sup>3</sup> )					A		( <sup>3</sup> )
CL – Čile	CL-0	Cijela zemlja	SPF							
			EP, E							S4
			BPP, BPR, DOC, DOR, HEP, HER, SRP, SRA, LT20		N			A		S0, ST0
			WGM	VIII.						
			POU, RAT		N					
CN – Kina	CN-0	Cijela zemlja	EP							
	CN-1	Provincija Shandong	POU, E	VI.	P2	6.2.2004.	—			S4
GL – Grenland	GL-0	Cijela zemlja	SPF							
			EP, WGM							
HK – Hong Kong	HK-0	Cijelo državno područje posebne administrativne regije Hong Kong	EP							
IL – Izrael ( <sup>5</sup> )	IL-0	Cijela zemlja	SPF							
			BPP, BPR, DOC, DOR, HEP, HER, LT20	X	N			A		S5, ST1

1.	2.	3.	4.	5.	6.	6.A	6.B	7.	8.	9.
			SRP		P3	18.4.2015.				
			POU, RAT	X	N					
			WGM	VIII.	P3	18.4.2015.				
			E	X						S4
			EP							
IN – Indija	IN-0	Cijela zemlja	EP							
IS – Island	IS-0	Cijela zemlja	SPF							
			EP, E							S4
KR – Republika Koreja	KR-0	Cijela zemlja	EP, E							S4
MD – Moldova	MD-0	Cijela zemlja	EP							
ME – Crna Gora	ME-0	Cijela zemlja	EP							
MG – Madagaskar	MG-0	Cijela zemlja	SPF							
			EP, E, WGM							S4
MY – Malezija	MY-0	—	—							
	MY-1	Zapadni poluotok	EP							S4
			E							

1.	2.	3.	4.	5.	6.	6.A	6.B	7.	8.	9.
MK – bivša jugoslavenska republika Makedonija <sup>(4)</sup>	MK-0 <sup>(4)</sup>	Cijela zemlja	EP							
MX – Meksiko	MX-0	Cijela zemlja	SPF							
			EP		P2	17.5.2013.				
NA – Namibija	NA-0	Cijela zemlja	SPF							
			BPR	I.						
			DOR	II.						
			HER	III.						
			RAT, EP, E	VII.						S4
NC – Nova Kaledonija	NC-0	Cijela zemlja	EP							
NZ – Novi Zeland	NZ-0	Cijela zemlja	SPF							
			BPP, BPR, DOC, DOR, HEP, HER, SRP, SRA, LT20							S0, ST0
			WGM	VIII.						
			EP, E, POU, RAT							S4
PM – Sveti Petar i Mikelon	PM-0	Cijelo državno područje	SPF							

1.	2.	3.	4.	5.	6.	6.A	6.B	7.	8.	9.
RS – Srbija	RS-0	Cijela zemlja	EP							
RU – Rusija	RU-0	Cijela zemlja	EP, E, POU						S4	
SG – Singapur	SG-0	Cijela zemlja	EP							
TH – Tajland	TH-0	Cijela zemlja	SPF, EP							
			WGM	VIII.			1.7.2012.			
			POU, RAT				1.7.2012.			
			E				1.7.2012.		S4	
TN – Tunis	TN-0	Cijela zemlja	SPF							
			BPP, LT20, BPR, DOR, HER						S0, ST0	
			WGM	VIII.						
			EP, E, POU, RAT						S4	
TR – Turska	TR-0	Cijela zemlja	SPF							
			EP, E						S4	

1.	2.	3.	4.	5.	6.	6.A	6.B	7.	8.	9.
UA – Ukrajina	UA-0	Cijela zemlja	EP, E, POU, RAT, WGM							
US – Sjedinjene Američke Države	US-0	Cijela zemlja	SPF							
	US-1	Područje Sjedinjenih Američkih Država, osim državnog područja US-2	EP, E WGM POU, RAT BPP, BPR, DOC, DOR, HEP, HER, SRP, SRA, LT20	VIII. N					S4	
	US-2	Područje Sjedinjenih Američkih Država koje obuhvaća:								
	US-2.1	u saveznoj državi Washingtonu: okrug Benton okrug Franklin	WGM POU, RAT BPR, BPP, DOC, DOR, HEP, HER, SRP, SRA, LT20	VIII. N P2	19.12.2014. 7.4.2015.					
	US-2.2	u saveznoj državi Washingtonu: okrug Clallam	WGM POU, RAT BPR, BPP, DOC, DOR, HEP, HER, SRP, SRA, LT20	VIII. N P2	19.12.2014. 11.5.2015.					

1.	2.	3.	4.	5.	6.	6.A	6.B	7.	8.	9.
	US-2.3	<p>u saveznoj državi Washingtonu:</p> <p>okrug Okanogan (1):</p> <p>(a) <b>na sjeveru:</b> početna je točka raskrižje cesta US 97 WA 20 i S. Janis Road, skrenuti desno na S. Janis Road. Skrenuti lijevo na McLaughlin Canyon Road, zatim desno na Hardy Road, zatim skrenuti lijevo na Chewilken Valley Road;</p> <p>(b) <b>na istoku:</b> od Chewilken Valley Road skrenuti desno na JH Green Road, zatim lijevo na Hosheit Road, zatim lijevo na Tedrow Trail Road, zatim lijevo na Brown Pass Road do granice teritorija plemena Colville. Pratiti granicu teritorija plemena Colville na zapad, a zatim južno do raskrižja s cestom US 97 WA 20;</p> <p>(c) <b>na jugu:</b> skrenuti desno na cestu US 97 WA 20, zatim lijevo na Cherokee Road, a zatim desno na Robinson Canyon Road. Skrenuti lijevo na Bide A Wee Road, zatim lijevo na Duck Lake Road, zatim desno na Soren Peterson Road, zatim lijevo na Johnson Creek Road, zatim desno na George Road. Skrenuti lijevo na Wetherstone Road, zatim desno na Eplay Road;</p> <p>(d) <b>na zapadu:</b> s Eplay Road skrenuti desno na Conconully Road/6th Avenue N., zatim lijevo na Green Lake Road, zatim desno na Salmon Creek Road, zatim desno na Happy Hill Road, zatim lijevo na Conconully Road (prelazi u Main Street). Skrenuti desno na Broadway, zatim lijevo na C Street, zatim desno na Lake Street E, zatim desno na Sinlahekin Road, zatim desno na S. Fish Lake Road, zatim desno na Fish Lake Road. Skrenuti lijevo na N. Pine Creek Road, zatim desno na Henry Road (prelazi u N. Pine Creek Road), zatim desno na Indian Springs Road, zatim desno na Highway 7 do završne točke na cesti US 97 WA 20.</p>	WGM POU, RAT	VIII. N	P2 P2	29.1.2015. BPR, BPP, DOC, DOR, HEP, HER, SRP, SRA, LT20	16.6.2015. A			S3, ST1

1.	2.	3.	4.	5.	6.	6.A	6.B	7.	8.	9.	
	US-2.4	<p>u saveznoj državi Washingtonu:</p> <p>okrug Okanogan (2):</p> <p>(a) <b>na sjeveru:</b> početna je točka raskrižje ceste US Highway 95 i granice s Kanadom, nastaviti istočno uz granicu s Kanadom, zatim skrenuti desno na 9 Mile Road (County Highway 4777);</p> <p>(b) <b>na istoku:</b> s 9 Mile Road skrenuti desno na Old Highway 4777, koji skreće na jug na Molsen Road. Skrenuti desno na Chesaw Road, zatim lijevo na Forest Service 3525, zatim lijevo na Forest Development Road 350, kojoj se naziv mijenja u Forest Development Road 3625. Odatle na zapad i skrenuti lijevo na Forest Service 3525, zatim desno na Rone Road, zatim desno na Box Spring Road, zatim lijevo na Mosquito Creek Road, zatim desno na Swanson Mill Road;</p> <p>(c) <b>na jugu:</b> od Swanson Mill Road, skrenuti lijevo na O'Neil Road, zatim južno na 97N. Skrenuti desno na Ellis Forde Bridge Road, zatim lijevo na Janis Oroville (SR 7), zatim desno na Loomis Oroville Road, zatim desno na Wannacut Lake Road, zatim lijevo na Ellemeham Moutain Road, zatim lijevo na Earth Dam Road, zatim lijevo na cestu bez imena, zatim desno na cestu bez imena, zatim desno na još jednu cestu bez imena, zatim lijevo na cestu bez imena, zatim lijevo na još jednu cestu bez imena;</p> <p>(d) <b>na zapadu:</b> s ceste bez imena skrenuti desno na Loomis Oroville Road, zatim lijevo na Smilkameen Road do granice s Kanadom.</p>	WGM  POU, RAT	VIII.  N P2	3.2.2015.	6.5.2015.					
	US-2.5	<p>u saveznoj državi Oregonu:</p> <p>okrug Douglas</p>	WGM  POU, RAT  BPR, BPP, DOC, DOR, HEP, HER, SRP, SRA, LT20	VIII.  N P2	19.12.2014.	23.3.2015.					
							A			S3, ST1	

1.	2.	3.	4.	5.	6.	6.A	6.B	7.	8.	9.
	US-2.6	u saveznoj državi Oregonu: okrug Deschutes	WGM	VIII.	P2	14.2.2015.	19.5.2015.			
			POU, RAT		N P2					
			BPR, BPP, DOC, DOR, HEP, HER, SRP, SRA, LT20					A		S3, ST1
	US-2.7	u saveznoj državi Oregonu: okrug Malheur	WGM	VIII.	P2	20.1.2015.	11.5.2015.			
			POU, RAT		N P2					
			BPR, BPP, DOC, DOR, HEP, HER, SRP, SRA, LT20					A		S3, ST1
	US-2.8	u saveznoj državi Idahu: okrug Canyon okrug Payette	WGM	VIII.	P2					
			POU, RAT		N P2					
			BPR, BPP, DOC, DOR, HEP, HER, SRP, SRA, LT20					A		S3, ST1
	US-2.8	u saveznoj državi Kaliforniji: okrug Stanislaus/okrug Tuolumne: zona promjera 10 km koja počinje na točki N na kružnoj granici Zone kontrole i koja se širi u smjeru kazaljke na satu: (a) <b>na sjeveru:</b> 2,5 milja istočno od raskrižja State Highway 108 i Williams Road; (b) <b>na sjeveroistoku:</b> 1,4 milje jugoistočno od raskrižja Rock River Dr. i Tulloch Road;	WGM	VIII.	P2	23.1.2015.	5.5.2015.			
			POU, RAT		N P2					
			BPR, BPP, DOC, DOR, HEP, HER, SRP, SRA, LT20					A		S3, ST1

1.	2.	3.	4.	5.	6.	6.A	6.B	7.	8.	9.
		<p>(c) <b>na istoku:</b> 2 milje sjeverozapadno od raskrižja cesta Mil-pitas Road i Las Cruces Road;</p> <p>(d) <b>na jugoistoku:</b> 1,58 milja istočno od sjevernog završetka ceste Rushing Road;</p> <p>(e) <b>na jugu:</b> 0,7 milja južno od raskrižja cesta State Highway 132 i Crabtree Road;</p> <p>(f) <b>na jugozapadu:</b> 0,8 milja jugoistočno od raskrižja cesta Hazel Dean Road i Loneoak Road;</p> <p>(g) <b>na zapadu:</b> 2,5 milja jugozapadno od raskrižja cesta Warnerville Road i Tim Bell Road;</p> <p>(h) <b>na sjeverozapadu:</b> 1 milja jugoistočno od raskrižja cesta CA-120 i Tim Bell Road.</p>								
US-2.9	u saveznoj državi Kaliforniji:  okrug Kings:  zona promjera 10 km koja počinje na točki N na kružnoj granici Zone kontrole i koja se širi u smjeru kazaljke na satu:	<p>u saveznoj državi Kaliforniji:  okrug Kings:  zona promjera 10 km koja počinje na točki N na kružnoj granici Zone kontrole i koja se širi u smjeru kazaljke na satu:</p> <p>(a) <b>na sjeveru:</b> 0,58 milja sjeverno od Kansas Avenue</p> <p>(b) <b>na sjeveroistoku:</b> 0,83 milja istočno od CA-43;</p> <p>(c) <b>na istoku:</b> 0,04 milje istočno od 5th Avenue;</p> <p>(d) <b>na jugoistoku:</b> 0,1 milja istočno od raskrižja Pariz Avenue i 7th Avenue;</p> <p>(e) <b>na jugu:</b> 1,23 milje sjeverno od Redding Avenue;</p> <p>(f) <b>na jugozapadu:</b> 0,6 milja zapadno od raskrižja Pariz Avenue i 15th Avenue;</p> <p>(g) <b>na zapadu:</b> 1,21 milja istočno od 19th Avenue;</p> <p>(h) <b>na sjeverozapadu:</b> 0,3 milje sjeverno od raskrižja Laurel Avenue i 16th Avenue;</p>	<p>WGM</p> <p>POU, RAT</p>	<p>VIII.</p>	<p>P2</p>	<p>12.2.2015.</p> <p>N P2</p>	<p>26.5.2015.</p>	<p>A</p>	<p>S3, ST1</p>	

1.	2.	3.	4.	5.	6.	6.A	6.B	7.	8.	9.
	US-2.10	savezna država Minnesota	WGM	VIII.	P2	5.3.2015.				
			POU, RAT		N P2					
			BPR, BPP, DOC, DOR, HEP, HER, SRP, SRA, LT20				A		S3, ST1	
	US-2.11.1	u saveznoj državi Missouri: okrug Barton okrug Jasper	WGM	VIII.	P2	8.3.2015.	18.6.2015.			
			POU, RAT		N P2					
			BPR, BPP, DOC, DOR, HEP, HER, SRP, SRA, LT20				A		S3, ST1	
	US-2.11.2	u saveznoj državi Missouri: okrug Moniteau okrug Morgan	WGM	VIII.	P2	10.3.2015.	11.6.2015.			
			POU, RAT		N P2					
			BPR, BPP, DOC, DOR, HEP, HER, SRP, SRA, LT20				A		S3, ST1	
	US-2.11.3	u saveznoj državi Missouri: okrug Lewis	WGM	VIII.	P2	5.5.2015.	20.9.2015.			
			POU, RAT		N P2					
			BPR, BPP, DOC, DOR, HEP, HER, SRP, SRA, LT20				A		S3, ST1	

1.	2.	3.	4.	5.	6.	6.A	6.B	7.	8.	9.
	US-2.13	u saveznoj državi Arkansasu: okrug Boone okrug Marion	WGM	VIII.	P2	11.3.2015.	13.7.2015.			
			POU, RAT		N P2					
			BPR, BPP, DOC, DOR, HEP, HER, SRP, SRA, LT20					A	S3, ST1	
	US-2.14	u saveznoj državi Kansasu: okrug Leavenworth okrug Wyandotte	WGM	VIII.	P2	13.3.2015.	12.6.2015.			
			POU, RAT		N P2					
			BPR, BPP, DOC, DOR, HEP, HER, SRP, SRA, LT20					A	S3, ST1	
	US-2.15	u saveznoj državi Kansasu: okrug Cherokee okrug Crawford	WGM	VIII.	P2	9.3.2015.	18.6.2015.			
			POU, RAT		N P2					
			BPR, BPP, DOC, DOR, HEP, HER, SRP, SRA, LT20					A	S3, ST1	
	US-2.16	u saveznoj državi Montani: okrug Fergus okrug Judith Basin	WGM	VIII.	P2	2.4.2015.	2.7.2015.			
			POU, RAT		N P2					
			BPR, BPP, DOC, DOR, HEP, HER, SRP, SRA, LT20					A	S3, ST1	

1.	2.	3.	4.	5.	6.	6.A	6.B	7.	8.	9.
	US-2.17	u saveznoj državi Sjevernoj Dakoti: okrug Dickey okrug La Moure	WGM	VIII.	P2	11.4.2015.	27.7.2015.			
			POU, RAT		N P2					S3, ST1
			BPR, BPP, DOC, DOR, HEP, HER, SRP, SRA, LT20							
	US-2.18	u saveznoj državi Južnoj Dakoti: okrug Beadle okrug Bon Homme okrug Brookings okrug Brown okrug Hutchinson okrug Kingsbury okrug Lake okrug McCook okrug McPherson okrug Minnehaha okrug Moody okrug Roberts okrug Spink okrug Yankton	WGM	VIII.	P2	1.4.2015.	10.9.2015.			
			POU, RAT		N P2			A		S3, ST1
	US-2.19.1	u saveznoj državi Wisconsinu: okrug Barron	WGM	VIII.	P2	16.4.2015.	18.8.2015.			
			POU, RAT		N P2					S3, ST1
			BPR, BPP, DOC, DOR, HEP, HER, SRP, SRA, LT20					A		

1.	2.	3.	4.	5.	6.	6.A	6.B	7.	8.	9.
US-2.19.2	u saveznoj državi Wisconsinu: okrug Jefferson		WGM	VIII.	P2	11.4.2015.	17.8.2015.			
			POU, RAT		N P2					
			BPR, BPP, DOC, DOR, HEP, HER, SRP, SRA, LT20					A		S3, ST1
US-2.19.3	u saveznoj državi Wisconsinu: okrug Chippewa		WGM	VIII.	P2	23.4.2015.	29.7.2015.			
			POU, RAT		N P2					
			BPR, BPP, DOC, DOR, HEP, HER, SRP, SRA, LT20					A		S3, ST1
US-2.19.4	u saveznoj državi Wisconsinu: okrug Juneau		WGM	VIII.	P2	17.4.2015.	6.8.2015.			
			POU, RAT		N P2					
			BPR, BPP, DOC, DOR, HEP, HER, SRP, SRA, LT20					A		S3, ST1
US-2.20.1	u saveznoj državi Iowi:  okrug Buena Vista okrug Calhoun okrug Cherokee okrug Clay okrug Dickinson okrug Emmet okrug Hamilton okrug Hardin		WGM	VIII.	P2	14.4.2015.	11.11.2015.			
			POU, RAT		N P2					
			BPR, BPP, DOC, DOR, HEP, HER, SRP, SRA, LT20					A		S3, ST1

1.	2.	3.	4.	5.	6.	6.A	6.B	7.	8.	9.
		okrug Humboldt okrug Ida okrug Kossuth okrug Lyon okrug O'Brien okrug Osceola okrug Palo Alto okrug Plymouth okrug Pocahontas okrug Sac okrug Sioux okrug Webster okrug Woodbury okrug Wright								
	US-2.20.2	u saveznoj državi Iowi: okrug Adair okrug Guthrie okrug Madison	WGM POU, RAT BPR, BPP, DOC, DOR, HEP, HER, SRP, SRA, LT20	VIII. N P2	4.5.2015. 9.9.2015.			A		S3, ST1
	US-2.21	u saveznoj državi Indiani: okrug Whitley	WGM POU, RAT BPR, BPP, DOC, DOR, HEP, HER, SRP, SRA, LT20	VIII. N P2	10.5.2015. 8.8.2015.			A		S3, ST1

1.	2.	3.	4.	5.	6.	6.A	6.B	7.	8.	9.
	US-2.22	u saveznoj državi Nebraska: okrug Dakota okrug Dixon okrug Thurston okrug Wayne	WGM	VIII.	P2	11.5.2015.	21.10.2015.			
			POU, RAT		N P2					
			BPR, BPP, DOC, DOR, HEP, HER, SRP, SRA, LT20					A	S3, ST1	
UY – Urugvaj	UY-0	Cijela zemlja	SPF							
			EP, E, RAT							S4
ZA – Južnoafrička Republika	ZA-0	Cijela zemlja	SPF							
			EP, E							S4
			BPR	I.	P2	9.4.2011.		A		
			DOR	II.						
			HER	III.						
			RAT	VII.	H	9.4.2011.	25.8.2015.			
ZW – Zimbabve	ZW-0	Cijela zemlja	RAT	VII.						
			EP, E							S4

(<sup>1</sup>) Proizvodi, uključujući one koji se prevoze otvorenim morem, koji su proizvedeni prije ovog datuma mogu se uvoziti u Uniju tijekom razdoblja od 90 dana od ovog datuma.

(<sup>2</sup>) U Uniju se mogu uvoziti samo oni proizvodi koji su proizvedeni nakon ovog datuma.

(<sup>3</sup>) U skladu sa sporazumom između Europske unije i Švicarske Konfederacije o trgovini poljoprivrednim proizvodima (SL L 114, 30.4.2002., str. 132.).

(<sup>4</sup>) Bivša jugoslavenska republika Makedonija: konačna nomenklatura za ovu zemlju dogovorit će se nakon trenutačnih pregovora na razini UN-a.

(<sup>5</sup>) U dalnjem se tekstu Izrael odnosi na Državu Izrael, isključujući područja pod izraelskom upravom od lipnja 1967., to jest Golansku visoravan, Pojas Gaze, Istočni Jeruzalem i ostatak Zapadne obale.

(<sup>6</sup>) Ograničenja koja se odnose na programe kontrole salmonele, kako je navedeno u dijelu 2., ne primjenjuju se na pojedinačne pošiljke manje od 20 komada peradi, osim bezgrevbenki, njihovih jaja za valjenje i jednodnevnih pilića, ako su namijenjene za primarnu proizvodnju peradi za vlastitu uporabu u domaćinstvu ili u okviru koje proizvođač malim količinama primarnih proizvoda koje sam proizvodi izravno opskrbljuje krajnjeg potrošača ili lokalne maloprodajne trgovine, koje primarne proizvode prodaju krajnjem potrošaču i ovjerene u skladu s obrascem veterinarskog certifikata LT20."

(b) dio 2. mijenja se kako slijedi:

- i. u odjeljku u kojem se navode obrasci veterinarskih certifikata nakon unosa za „SRA” umeće se sljedeći unos:  
Obrazac veterinarskog certifikata za bezgrebenke za klanje, a prije unosa za „POU”: Obrazac veterinarskog certifikata za meso peradi:  
„LT20”: Obrazac veterinarskog certifikata za pojedinačne pošiljke manje od 20 komada peradi, osim bezgrebenki, njihovih jaja za valjenje i jednodnevnih pilića;
- ii. sljedeći obrazac veterinarskog certifikata za pojedinačne pošiljke manje od 20 komada peradi, osim bezgrebenki, njihovih jaja za valjenje i jednodnevnih pilića „LT20” umeće se nakon obrasca veterinarskog certifikata za bezgrebenke za klanje „SRA” i prije obrasca veterinarskog certifikata za meso peradi „POU”:

„Veterinarski certifikat za pojedinačne pošiljke manje od 20 komada peradi, osim bezgrebenki, njihovih jaja za valjenje i jednodnevnih pilića (LT20)

**DRŽAVA:**

## Veterinarski certifikat za EU

<b>Dio I.: Podaci o otpremljenoj pošiljci</b>	I.1. Pošiljatelj Ime Adresa  Država Tel.				I.2. Referentni broj certifikata	I.2.a.	
					I.3. Središnje nadležno tijelo		
					I.4. Lokalno nadležno tijelo		
	I.5. Primatelj Ime Adresa  Država Tel.				I.6.		
	I.7. Država podrijetla	Oznaka ISO	I.8. Regija podrijetla	Oznaka	I.9. Država odredišta	Oznaka ISO	I.10.
	I.11. Mjesto podrijetla  Ime Adresa  Ime Adresa				I.12.		
	I.13. Mjesto utovara Adresa				I.14. Datum otpreme	Vrijeme otpreme	
	I.15. Prijevozno sredstvo  Zrakoplov <input type="checkbox"/> Brod <input type="checkbox"/> Željeznički vagon <input type="checkbox"/> Cestovno vozilo <input type="checkbox"/> Drugo <input type="checkbox"/> Identifikacija: Dokument:				I.16. Ulazna granična inspekcijska postaja u EU-u		
					I.17. Brojevi CITES-a		
I.18. Opis pošiljke				I.19. Oznaka pošiljke (oznaka HS)		I.20. Količina	
I.21.						I.22. Broj pakiranja	
I.23. Broj plombe/kontejnera						I.24.	
I.25. Pošiljka je namijenjena za:  uzgoj <input type="checkbox"/> proizvodnju <input type="checkbox"/> klanje <input type="checkbox"/> obnavljanje pernate populacije divljači <input type="checkbox"/> drugo <input type="checkbox"/>							
I.26.				I.27. Za uvoz ili ulaz u EU <input type="checkbox"/>			
I.28. Identifikacija pošiljke							
Vrsta (znanstveni naziv)		Količina					

**DRŽAVA:**

Dio II.: Certificiranje	II.	Podaci o zdravlju	II.a.	Referentni broj certifikata	II.b.
	II.1.	<b>Potvrda o zdravlju životinja</b>			
		Ja, dolje potpisani službeni veterinar, potvrđujem da:			
	II.1.1.	( <sup>3</sup> ) [perad]			
		( <sup>3</sup> ) [jednodnevni pilići]			
		( <sup>3</sup> ) [jaja za valenje]			
		opisani u ovom certifikatu čine jedinstvenu pošiljknu manju od 20 komada i ispunjuju odredbe iz članka 14. Direktive 2009/158/EZ;			
	II.1.2.	( <sup>3</sup> ) [perad je ostala u:]			
		( <sup>3</sup> ) [jednodnevni pilići izvaljeni su iz jaja iz jata koja su ostala u:]			
		( <sup>3</sup> ) [jaja za valenje potječu iz jata koja su ostala u:]			
		( <sup>1</sup> ) oznaka državnog područja .....			
		barem tri mjeseca ili od valjenja u slučaju ako su mlađi od tri mjeseca; ako su uvezeni u treću zemlju, državno područje je zonu podrijetla, to se odvijalo u skladu s veterinarskim uvjetima koji su strogi u najmanjoj mjeri kao odgovarajući zahtjevi u Direktivi 2009/158/EZ i svim pomoćnim odlukama;			
	II.1.3.	( <sup>3</sup> ) [perad potječe iz:]			
		( <sup>3</sup> ) [jednodnevni pilići izvaljeni su iz jaja iz jata koja potječe iz:]			
		( <sup>3</sup> ) [jaja za valenje potječu iz jata koje potječe iz:]			
		( <sup>1</sup> ) ( <sup>9</sup> ) oznaka državnog područja .....			
		(a) koje na dan izdavanja ovog certifikata nije imalo zabilježene slučajevne newcastleske bolesti, kako je određeno Uredbom (EZ) br. 798/2008;			
		(b) gdje se provodi program nadzora influence ptica, u skladu s Uredbom (EZ) br. 798/2008;			
	( <sup>3</sup> ) [II.1.4. perad potječe iz:]				
		( <sup>1</sup> ) oznaka državnog područja .....			
	( <sup>2</sup> ) iii	[II.1.4.1. koje na dan izdavanja ovog certifikata nije imalo zabilježene slučajevne visokopatogene i niskopatogene influence ptica, kako je određeno Uredbom (EZ) br. 798/2008;]			
	( <sup>2</sup> ) iii	[II.1.4.1. koje na dan izdavanja ovog certifikata nije imalo zabilježene slučajevne visokopatogene influence ptica, kako je određeno Uredbom (EZ) br. 798/2008, i perad je držana na gospodarstvu:			
		(a) na kojem u posljednjih 30 dana prije uvoza u Uniju nije bilo niskopatogene influence ptica;			
		(b) koje se nalazi u području na koje nadležno tijelo nije primijenilo službena veterinarska ograničenja u vezi s pojmom niskopatogene influence ptica te u svakom slučaju oko kojeg u posljednjih 30 dana prije uvoza u Uniju u promjeru od 1 km nije bilo pojave niskopatogene influence ptica na bilo kojem gospodarstvu;			
		(c) na kojem nije bilo epidemiološke povezanosti s gospodarstvom gdje je niskopatogena influenza ptica bila prisutna u posljednjih 30 dana prije uvoza u Uniju;]]			
	( <sup>3</sup> ) [II.1.4. jednodnevni pilići potječe iz:]				
		( <sup>1</sup> ) oznaka državnog područja .....			
	( <sup>2</sup> ) iii	[II.1.4.1. koje na dan izdavanja ovog certifikata nije imalo zabilježene slučajevne visokopatogene i niskopatogene influence ptica, kako je određeno Uredbom (EZ) br. 798/2008;]			
	( <sup>2</sup> ) iii	[II.1.4.1. koje na dan izdavanja ovog certifikata nije imalo zabilježene slučajevne visokopatogene influence ptica, kako je određeno Uredbom (EZ) br. 798/2008, i jednodnevni pilići izvaljeni su iz jaja koja potječe iz jata koja su bila držana na gospodarstvu:			
		(a) na kojem u posljednjih 30 dana prije vremena sakupljanja jaja iz kojih su izvaljeni jednodnevni pilići nije bilo pojave niskopatogene influence ptica;			
		(b) koje se nalazi u području na koje nadležno tijelo nije primijenilo službena veterinarska ograničenja u vezi s pojmom niskopatogene influence ptica te u svakom slučaju oko kojeg u posljednjih 30 dana prije vremena sakupljanja jaja iz kojih su izvaljeni jednodnevni pilići u promjeru od 1 km nije bilo pojave niskopatogene influence ptica na bilo kojem gospodarstvu;			
		(c) na kojem nije bilo epidemiološke povezanosti s gospodarstvom gdje je niskopatogena influenza ptica bila prisutna u posljednjih 30 dana prije vremena sakupljanja jaja iz kojih su izvaljeni jednodnevni pilići;]]			

## DRŽAVA:

II.	Podaci o zdravlju	II.a.	Referentni broj certifikata	II.b.
(3) [II.1.4. jaja za valenje potječu iz:				
	(1) oznaka državnog područja .....			
	(2) iii [II.1.4.1. koje na dan izdavanja ovog certifikata nije imalo zabilježene slučajevi visokopatogene i niskopatogene influence ptica, kako je određeno Uredbom (EZ) br. 798/2008;]			
	(2) iii [II.1.4.1. koje na dan izdavanja ovog certifikata nije imalo zabilježene slučajevi visokopatogene influence ptica, kako je određeno Uredbom (EZ) br. 798/2008, i jaja za valenje potječu iz jata koja su bila držana na gospodarstvu:			
	(a) na kojem u posljednjih 30 dana prije vremena sakupljanja jaja nije bilo pojave niskopatogene influence ptica;			
	(b) koje se nalazi u području na koje nadležno tijelo nije primijenilo službena veterinarska ograničenja u vezi s pojavom niskopatogene influence ptica te u svakom slučaju oko kojeg u posljednjih 30 dana prije vremena sakupljanja jaja u promjeru od 1 km nije bilo pojave niskopatogene influence ptica na bilo kojem gospodarstvu;			
	(c) na kojem nije bilo epidemiološke povezanosti s gospodarstvom gdje je niskopatogena influenza ptica bila prisutna u posljednjih 30 dana prije vremena sakupljanja jaja;]]			
II.1.5.	(3) [II.1.5.1. perad nije bila cijepljena protiv influence ptica i ne potječe iz jata koja su cijepljena protiv influence ptica;]			
	(3) [II.1.5.1. jednodnevni pilići nisu bili cijepljeni protiv influence ptica i izvaljeni su iz jata koja potječu iz jata koja:]			
	(3) [II.1.5.1. jaja za valenje nisu bila cijepljena protiv influence ptica i sakupljena su iz jata koja:]			
	(2) iii [nisu bila cijepljena protiv influence ptica]			
	(2) iii [su bila cijepljena protiv influence ptica u skladu s planom cijepljenja na temelju Uredbe (EZ) br. 798/2008 koristeći se:			
	.....			
	(naziv i tip korištenog cjepiva)			
	u starosti od ..... tjdana;]			
II.1.6.	(3) [II.1.6.1. perad je držana na gospodarstvu najmanje 21 dan prije izvoza ili od valenja:]			
	(3) [II.1.6.1. jednodnevni pilići izvaljeni su:			
	— iz jata koja potječu iz jata koja su u vrijeme sakupljanja jaja za valenje na gospodarstvu držana najmanje 21 dan ili od valenja:			
	— na gospodarstvu ili u valionici:]			
	(3) [II.1.6.1. jaja za valenje sakupljena su iz jata koja su u vrijeme sakupljanja jaja za izvoz na gospodarstvu držana najmanje 21 dan ili od valenja:]			
	(a) koje, za vrijeme otpremanja pošiljke, nije podlijegalo mjerama ograničenja u pogledu zdravlja životinja;			
	(b) oko kojeg u promjeru od 10 km, uključujući, prema potrebi, i područje susjedne države, nije bilo pojave visokopatogene influence ptica ili newcastleske bolesti najmanje u prijašnjih 30 dana;]			
	(3) [II.1.6.2. perad potječe iz jata:]			
	(3) [II.1.6.2. jednodnevni pilići izvaljeni su iz jata koja potječu iz jata:]			
	(3) [II.1.6.2. jaja za valenje potječu iz jata:]			
	koja od valenja ili najmanje 21 dan prije izvoza ili sakupljanja jaja za izvoz ili valenje nisu bila u kontaktu s peradi ili jajima koja ne ispunjuju zahtjeve iz ovog certifikata ili s divljim pticama];]			
II.1.7.	(3) [II.1.7.1. perad potječe iz jata koja su čuvana u izolaciji od druge peradi najmanje 21 dan prije uzorkovanja ili od valenja i koja:]			
	(3) [II.1.7.1. jednodnevni pilići izvaljeni su iz jata koja potječu iz jata koja:]			
	(3) [II.1.7.1. jaja za valenje sakupljena su iz jata koja:]			
	imaju negativan rezultat na serološkim testovima na antitijela protiv bolesti <i>Salmonella Pullorum</i> i <i>Salmonella Gallinarum</i> u tri mjeseca prije otpreme s pomoću metoda testiranja utvrđenih u odjeljku I. Prilogu III. Uredbi (EZ) br. 798/2008 na razini koja daje 95 % pouzdanosti otkrivanja zaraze za 5 % raširenosti.			

**DRŽAVA:**

II.	Podaci o zdravlju	II.a.	Referentni broj certifikata	II.b.
II.1.8.	( <sup>3</sup> ) [II.1.8.1. perad:  ( <sup>2</sup> ) ili [nije bila cijepljena protiv newcastleske bolesti;]  ( <sup>2</sup> ) ili [je bila cijepljena protiv newcastleske bolesti u skladu sa sljedećim uvjetima u tablici u nastavku;]]  ( <sup>3</sup> ) [II.1.8.1. jednodnevni pilići:  ( <sup>2</sup> ) ili [nisu bili cijepljeni protiv newcastleske bolesti; i]  ( <sup>2</sup> ) ili [su bili cijepljeni protiv newcastleske bolesti u skladu sa sljedećim uvjetima u tablici u nastavku; i]  izvaljeni su iz jaja koja potječu iz jata koja:  ( <sup>2</sup> ) ili [nisu bila cijepljena protiv newcastleske bolesti;]  ( <sup>2</sup> ) ili [su bila cijepljena protiv newcastleske bolesti u skladu sa sljedećim uvjetima u tablici u nastavku;]  ( <sup>3</sup> ) [II.1.8.1. jaja za valenje sakupljena su iz jata:  ( <sup>2</sup> ) ili [koja nisu bila cijepljena protiv newcastleske bolesti;]  ( <sup>2</sup> ) ili [koja su bila cijepljena protiv newcastleske bolesti u skladu sa sljedećim uvjetima u tablici u nastavku;]]			

	Identifikacija jata	Starost ptica	Datum cijepljenja [dan/mjesec/godina]	Naziv i tip (živog ili inaktiviranog) soja virusa newcastleske bolesti kojim se koristilo u cijepivima	Broj serije	Naziv i proizvođač cjepliva

- (<sup>3</sup>) [II.1.8.2. perad:]  
 (<sup>3</sup>) [II.1.8.2. jednodnevni pilići izvaljeni su iz jaja koja potječu iz jata koja:]  
 (<sup>3</sup>) [II.1.8.2. jaja za valenje sakupljena su iz jata koja:]

su bila cijepljena službeno odobrenim cijepivima u skladu sa sljedećim uvjetima:

	Identifikacija jata	Starost ptica	Datum cijepljenja [dan/mjesec/godina]	Cijepljeno protiv	Broj serije	Naziv, proizvođač i tip službeno odobrenih cjepliva

- II.1.9. (<sup>3</sup>) [II.1.9.1. jednodnevni pilići izvaljeni su iz jaja koja su prije inkubacije bila dezinficirana u skladu s naputcima nadležnog tijela;]  
 (<sup>3</sup>) [II.1.9.1. jaja za valenje sakupljena su od ..... (dana/mjeseca/godine)  
 do ..... (dana/mjeseca/godine)  
 i dezinficirana su u skladu s mojim uputama, koristeći se ..... (naziv sredstva i aktivne tvari) u trajanju ..... (vrijeme u minutama);]

**II.2. Dodatna jamstva za javno zdravlje**

Ja, dolje potpisani službeni veterinar, ovime potvrđujem da:

- (<sup>4</sup>) (<sup>5</sup>) [II.2.1. je perad namijenjena za vlastitu uporabu u domaćinstvu ili u okviru koje proizvođač malim količinama primarnih proizvoda koje sam proizvodi izravno opskrbljuje krajnjeg potrošača ili lokalne maloprodajne trgovine, koje primarne proizvode prodaju krajnjem potrošaču, kako je navedeno u članku 1. stavku 3. Uredbe (EZ) br. 2160/2003 i ispunjuje sljedeće uvjete:  
 (<sup>3</sup>) [II.2.1. perad potječe iz matičnih jata ili skupine peradi koji su čuvani odvojeno od druge peradi najmanje 21 dan prije uzorkovanja ili od valenja, kojih]  
 (<sup>3</sup>) [II.2.1. jata iz kojih su sakupljena jaja iz kojih su izvaljeni jednodnevni pilići]

**DRŽAVA:**

II.	Podaci o zdravlju	II.a.	Referentni broj certifikata	II.b.
(3) [II.2.1. jata iz kojih su sakupljena jaja za valenje]				
su podvrgnuti testiranju prije otpreme u skladu s odjeljkom I. točkom 7. Prilogom III. Uredbi (EZ) br. 798/2008, a datum tog testa i njegov rezultat moraju se navesti:				
Identifikacija jata	Starost ptica	Datum posljednjeg uzorkovanja iz jata za koje je poznat rezultat testiranja [dan/mjesec/godina]	Rezultat svih testiranja u jatu (5)	
			pozitivan	negativan
].				
(3) (5) [II.2.2. ako je namijenjeno za uzgoj, testiranjem iz točke II.2.1. nisu utvrđene ni <i>Salmonella Enteritidis</i> ni <i>Salmonella Typhimurium</i> .]				
II.3. Dodatna jamstva za zdravlje životinja				
Ja, dolje potpisani službeni veterinar, nadalje potvrđujem da je pošiljka namijenjena državi članici čiji je status utvrđen u skladu s člankom 15. stavkom 2. Direktive 2009/158/EZ i				
(3) (6) [II.3.1. perad opisana u ovom certifikatu:				
(a) nije bila cijepljena protiv newcastleske bolesti;				
(b) držana je u izolaciji 14 dana prije otpreme pošiljke u objektu koji je pod nadzorom službenog veterinara. S tim u vezi ni jedna ptica u gospodarstvu ili objektu podrijetla ili karanteni, kako je primjenjivo, nije cijepljena protiv newcastleske bolesti u razdoblju od 21 dana prije otpreme pošiljke, a tijekom tog razdoblja ni jedna ptica koja nije bila namijenjena pošiljci nije ušla na gospodarstvo;				
(c) podvrgnuta je serološkom ispitivanju na prisutnost antitijela protiv newcastleske bolesti u razdoblju od 14 dana prije otpreme pošiljke i rezultat je bio negativan;]				
(3) (6) [II.3.1. jednodnevni pilići opisani u ovom certifikatu:				
(2) iii [nisu bili cijepljeni protiv newcastleske bolesti;]				
(2) iii [bili su cijepljeni protiv newcastleske bolesti koristeći se inaktiviranim cjepivom;] i izvaljeni su iz jaja koja potječe iz jata koja:				
(2) iii [nisu bila cijepljena protiv newcastleske bolesti;]				
(2) iii [su bila cijepljena protiv newcastleske bolesti koristeći se inaktiviranim cjepivom;]				
(2) iii [su bila cijepljena protiv newcastleske bolesti koristeći se živim cjepivom barem 60 dana prije dana sakupljanja jaja;]]				
(3) (6) [II.3.1. jaja za valenje opisana u ovom certifikatu sakupljena su iz jata koja:]				
(2) iii [nisu bila cijepljena protiv newcastleske bolesti;]				
(2) iii [su bila cijepljena protiv newcastleske bolesti koristeći se inaktiviranim cjepivom;]				
(2) iii [su bila cijepljena protiv newcastleske bolesti koristeći se živim cjepivom barem 60 dana prije prvog dana razdoblja tijekom kojeg su se sakupljala jaja;]]				
(3) [II.3.2. na uvid se daju sljedeća dodatna jamstva koja propisuje država članica odredišta u skladu s člancima 16. i/ili 17. Direktive 2009/158/EZ: .....;]				
(10) [II.3.3. (3) [perad potječe iz jata koja:]				
(3) [jednodnevni pilići izvaljeni su iz jaja koja potječe iz jata koja:]				
(3) [jaja za valenje sakupljena su iz jata koja:]				
su pregledana i ispitana u skladu s odjeljkom I. točkom 8. Priloga III. Uredbi br. (EZ) 798/2008.]				

**DRŽAVA:**

II.	Podaci o zdravlju	II.a.	Referentni broj certifikata	II.b.
II.4.	<b>Dodatni zahtjevi za zdravlje</b>			
	Ja, dolje potpisani službeni veterinar, nadalje potvrđujem da:			
( <sup>3</sup> ) ( <sup>7</sup> ) [II.4.1.]	iako upotreba cjepiva protiv newcastleske bolesti koja ne udovoljavaju posebnim uvjetima iz Priloga VI. (II.) Uredbi (EZ) br. 798/2008 nije zabranjena u:			
	(1) oznaka državnog područja .....;			
	(3) [perad i jata iz kojih potječe:]			
	(3) [jednodnevni pilići izvaljeni su iz jaja koja potječu iz jata koja:]			
	(3) [jaja za valenje sakupljena su iz jata koja:]			
	(a) nisu bila cijepljena takvim cjepivima najmanje u razdoblju prijašnjih 12 mjeseci;			
	(b) su najviše 14 dana prije isporuke pošiljke u ovlaštenom laboratoriju bila podvrgnuta testu izolacije virusa newcastleske bolesti na slučajnim uzorcima brisova kloake od najmanje 60 ptica iz svakog jata, pri čemu nije nađen ptičji paramiksovirus s intracerebralnim indeksom patogenosti (ICPI) u vrijednosti višoj od 0,4;			
	(c) u posljednjih 60 dana prije isporuke nisu bila u kontaktu s peradi koja ne ispunjuje uvjete iz (a) i (b);			
	(d) su čuvana u izolaciji sa službenim nadzorom objekta podrijetla u razdoblju od 14 dana iz točke (b).]			
II.5.	<b>Potvrda o prijevozu životinja</b>			
	[Ja, dolje potpisani službeni veterinar, nadalje potvrđujem:			
( <sup>3</sup> ) ( <sup>8</sup> ) [II.5.1.]	da se perad opisana u ovom certifikatu prevozi u sanducima i kavezima koji:			
	i. su namijenjeni sprečavanju bilo kakvog istjecanja izmeta i svode gubitak perja tijekom prijevoza na najmanju moguću mjeru;			
	ii. omogućuju vizualni pregled peradi;			
	iii. omogućuju čišćenje i dezinfekciju;			
	iv. su očišćeni i dezinficirani prije utovara u skladu s naputcima nadležnog tijela; i koji:]			
( <sup>3</sup> ) ( <sup>8</sup> ) [II.5.1.]	da se jednodnevni pilići opisani u ovom certifikatu prevoze u savršeno čistim jednokratnim, prvi put korištenim kutijama, koje su namijenjene sprečavanju bilo kakvog istjecanja izmeta i svode gubitak perja tijekom prijevoza na najmanju moguću mjeru; i koji:]			
( <sup>3</sup> ) [II.5.1.]	da se jaja za valenje prevoze u savršeno čistim jednokratnim, prvi put korištenim kutijama koji:]			
	i. sadržavaju isključivo perad, osim bezgrebenki, njihovih jednodnevnih pilića ili jaja za valenje, iste vrste, kategorije i sorte koja potječe iz istog gospodarstva;			
	ii. su označene sljedećim informacijama:			
	— ime zemlje, državnog područja ili zone odakle se šalje pošiljka,			
	— vrsta peradi,			
	— broj peradi, pilića ili jaja, prema potrebi,			
	— kategorija i vrsta proizvodnje za koju su namijenjeni,			
	— naziv i adresa gospodarstva podrijetla i, u slučaju jednodnevnih pilića, valionice,			
	— država članica odredišta; i koji:]			
	su zatvoreni u skladu s naputcima nadležnog tijela radi izbjegavanja bilo kakve mogućnosti zamjene sadržaja i koji se prevoze u kontejnerima i vozilima koji su očišćeni i dezinficirani prije utovara u skladu s naputcima nadležnog tijela.			
<b>Napomene:</b>				
Ovaj certifikat primjenjiv je na pojedinačne pošiljke manje od 20 komada peradi, osim bezgrebenki, njihovih jaja za valenje i jednodnevnih pilića iz članka 5. Uredbe (EZ) br. 798/2008.				

**DRŽAVA:**

II.	Podaci o zdravlju	II.a.	Referentni broj certifikata	II.b.
<b>Dio I.:</b>				
<ul style="list-style-type: none"> <li>— Rubrika I.8.: prema potrebi upisati oznaku zemlje ili zone podrijetla, kako je određeno oznakom iz stupca 2. dijela 1. Priloga I. Uredbi (EZ) br. 798/2008.</li> <li>— Rubrika I.11.: naziv i adresa gospodarstva podrijetla i, prema potrebi, naziv i adresa valionice za jednodnevne piliće.</li> <li>— Rubrika I.15.: upisati registracijske brojeve željezničkih vagona i kamiona, naziv broda i, ako je poznat, broj leta zrakoplova. U slučaju prijevoza u kontejnerima ili kutijama, njihov ukupan broj i njihov registracijski broj, a ako postoji serijski broj plombe, potrebno ga je upisati u rubriku I.23.</li> <li>— Rubrika I.19.: Upisati odgovarajuću oznaku Harmoniziranog sustava (HS) Svjetske carinske organizacije: 01.05, 01.06.39 ili 04.07.</li> </ul>				
<b>Dio II.:</b>				
( <sup>1</sup> )	Oznaka državnog područja kako je navedeno u stupcu 2. dijela 1. Priloga I. Uredbi (EZ) br. 798/2008.			
( <sup>2</sup> )	Upisati prema potrebi.			
( <sup>3</sup> )	Upisati prema potrebi.			
( <sup>4</sup> )	Ovo jamstvo primjenjivo je samo na perad koja pripada vrsti <i>Gallus gallus</i> i pure.			
( <sup>5</sup> )	Ograničenja koja se odnose na Komisijino odobrenje programa kontrole salmonele, kako je navedeno u dijelu 2. Priloga I., ne primjenjuju se na pojedinačne pošiljke manje od 20 komada peradi, osim bezgrebenki, njihovih jaja za valjenje i jednodnevnih pilića, ako su namijenjene za primarnu proizvodnju peradi za vlastitu uporabu u domaćinstvu ili u okviru koje proizvođač malim količinama primarnih proizvoda koje sam proizvodi izravno opskrbuje krajnjeg potrošača ili lokalne maloprodajne trgovine, koje primarne proizvode prodaju krajnjem potrošaču, pod uvjetom da su bile podvrgнуте testiranju prije otpreme u skladu s odjeljkom I. točkom 7. Priloga III. Uredbi (EZ) br. 798/2008.			
Ako su bilo koji rezultati testiranja bili pozitivni na serotipove u nastavku u životnom vijeku jata, treba naznačiti kao pozitivne:				
<ul style="list-style-type: none"> <li>— jata peradi za rasplod: <i>Salmonella Hadar</i>, <i>Salmonella Virchow</i> i <i>Salmonella Infantis</i>;</li> <li>— jata peradi za proizvodnju: <i>Salmonella Enteritidis</i> i <i>Salmonella Typhimurium</i>.</li> </ul>				
( <sup>6</sup> )	Obrisati ako pošiljka nije namijenjena Finskoj ili Švedskoj.			
( <sup>7</sup> )	Ovo jamstvo potrebno je isključivo za perad, osim bezgrebenki, njihovih jaja za valjenje ili jednodnevnih pilića, koja potječe iz zemalja, državnih područja ili zona u kojima se primjenjuje članak 13. stavak 1. Uredbe (EZ) br. 798/2008.			
( <sup>8</sup> )	Uzmite u obzir da će u skladu s Uredbom (EZ) br. 1/2005 perad ili jednodnevne piliće pregledati nadležna tijela država članica kako bi se utvrdilo jesu li u stanju nastaviti putovanje nakon ulaska u Uniju. Ako uvjeti nisu ispunjeni, životinje se moraju istovariti i potrebno je poduzeti daljnje mјere.			
( <sup>9</sup> )	Za države ili državna područja s unosom „N“ u stupcu 6. dijela 1. Priloga I. Uredbi (EZ) br. 798/2008, samo kada je riječ o pojedinačnim pošiljkama manje od 20 komada peradi, osim bezgrebenki, njihovih jaja za valjenje i jednodnevnih pilića (LT20), to znači da se u slučaju pojave newcastleske bolesti kako je definirana u Uredbi (EZ) br. 798/2008 oznaka države ili državnog područja i dalje upotrebljava, pri čemu su isključena sva područja koja se na dan izdavanja ovog certifikata nalaze pod službenim ograničenjem predmetne treće zemlje u pogledu newcastleske bolesti.			
( <sup>10</sup> )	Ovo jamstvo potrebno je samo za perad, osim bezgrebenki, njihovih jaja za valjenje i jednodnevnih pilića, koja potječe iz zemalja, državnih područja ili zona s unosom „X“ u stupcu 5. dijela 1. Priloga I. Uredbi (EZ) br. 798/2008.			
Ovaj certifikat vrijedi 10 dana.				
Službeni veterinar				
Ime (velikim tiskanim slovima):			Kvalifikacija i titula:	
Datum:			Potpis:	
Pečat:				

**DRŽAVA:**

II.	Podaci o zdravlju	II.a.	Referentni broj certifikata	II.b.
( <sup>11</sup> ) III.	<b>Dodatni podaci o zdravstvenom stanju u vezi s referentnim brojem certifikata (rubrika I.2.) .....</b>			
	Ja, dolje potpisani službeni veterinar, potvrđujem da su uvjeti zdravlja opisani u dijelu II. ovog certifikata i dalje ispunjeni; i da:			
	( <sup>3</sup> ) [perad opisana u ovom certifikatu:			
	(a) pregledana je u trenutku slanja pošiljke i nije pokazivala kliničke znakove ili razloge za sumnju na bilo koju bolest;			
	(b) potječe iz jata koja su pregledana najviše 48 sati prije utovara i nisu pokazivala kliničke znakove ili razloge za sumnju na bilo koju bolest]			
	( <sup>3</sup> ) [jednodnevni pilići opisani u ovome certifikatu:			
	(a) izvaljeni su ..... (dana/mjeseca/godine);			
	(b) pregledani su u trenutku slanja pošiljke i nisu pokazivali kliničke znakove ili razloge za sumnju na bilo koju bolest.]			
	( <sup>3</sup> ) [jaja za valjenje opisana u ovom certifikatu:			
	(a) pregledana su u trenutku slanja pošiljke i nisu imala anomalije u pogledu oblika, veličine ili drugih svojstava koja mogu upućivati na prisutnost bolesti u matičnim jatima;			
	(b) potječu iz jata koja su pregledana najviše 48 sata prije utovara i nisu pokazivala kliničke znakove ili razloge za sumnju na bolest.]			
<p>Službeni veterinar</p> <p>Ime (velikim tiskanim slovima): <span style="float: right;">Kvalifikacija i titula:</span></p> <p>Datum: <span style="float: right;">Potpis:</span></p> <p>Pečat:</p>				
( <sup>11</sup> )	Ovaj odjeljak može biti na posebnom listu pod uvjetom da je priložen dijelu II. veterinarskog certifikata."			

2. U Prilogu III. odjeljak I. mijenja se kako slijedi:

- (a) u trećoj alineji točke 2. upućivanje na Direktivu „90/539/EEZ” zamjenjuje se upućivanjem na Direktivu „2009/158/EZ”;
- (b) u prvoj alineji točke 3. upućivanje na Direktivu „90/539/EEZ” zamjenjuje se upućivanjem na Direktivu „2009/158/EZ”;
- (c) u prvoj alineji točke 4. upućivanje na Direktivu „90/539/EEZ” zamjenjuje se upućivanjem na Direktivu „2009/158/EZ”;
- (d) u prvoj alineji točke 5. upućivanje na Direktivu „90/539/EEZ” zamjenjuje se upućivanjem na Direktivu „2009/158/EZ”;
- (e) u točki 6. upućivanje na Direktivu „90/539/EEZ” zamjenjuje se upućivanjem na Direktivu „2009/158/EZ”;
- (f) točka 7. zamjenjuje se sljedećim:

*„7. Salmonela značajna za javno zdravlje*

Uzorkovanje se provodi u skladu s protokolom uzimanja uzoraka utvrđenim u točki 2.2. Priloga Uredbi Komisije (EU) br. 200/2010.

Upotrebljava se metoda otkrivanja koju preporučuje referentni laboratorij EU-a (EURL) za salmonelu, koji se nalazi u Bilthovenu, Nizozemska, ili istovrijedna metoda. Ta je metoda opisana u važećoj verziji Priloga D ISO 6579 (2002): „Otkrivanje bakterija roda *Salmonella* u životinjskom fecesu i uzorcima iz primarne proizvodnje”. U toj se metodi otkrivanja upotrebljava polutvrdi agar (*modified semi-solid Rappaport-Vassiladis medium*, MSRV) kao jedino sredstvo za selektivno obogaćivanje.

Serotipizacija se provodi na temelju sheme Kauffmann-Whiteove ili istovrijedne metode.”

3. Prilog VIII. mijenja se kako slijedi:

- (a) u odjeljku I. točki 1. upućivanje na Direktivu „90/539/EEZ” zamjenjuje se upućivanjem na Direktivu „2009/158/EZ”;
  - (b) u odjeljku II. točki 2. upućivanje na Direktivu „90/539/EEZ” zamjenjuje se upućivanjem na Direktivu „2009/158/EZ”.
4. U odjeljku IV. točki (c) Priloga IX. upućivanje na Direktivu „90/539/EEZ” zamjenjuje se upućivanjem na Direktivu „2009/158/EZ”.
-